



در مجلسی که در منزل داروغه
 من مالم بود این عارفان به هم آمدند
 عکس از دست راستی ای که از دست چپ
 کلام

عارف و بدیع الحکمای همدانی

با نداداشت به خط عارف

از مجموعه عکسهای دکتر ابوالحسن دهقان است. از خوانندگانی که اشخاص عکس را می‌شناسند خواهشمندیم آنها را معرفی نمایند تا در مجله چاپ شود.



ارفع الدوله و بصیر الملک در شیراز



گروهی شیرازی و انگلیسی

بخش تصاویر و عکسهای مقالات

N° 17

P 103



Trayer, lith. d'après le P^{re} Sollykoff

Lith. Photo. et Lith. St. Paul & Paris

MIRZA NAÏBI SALTANA

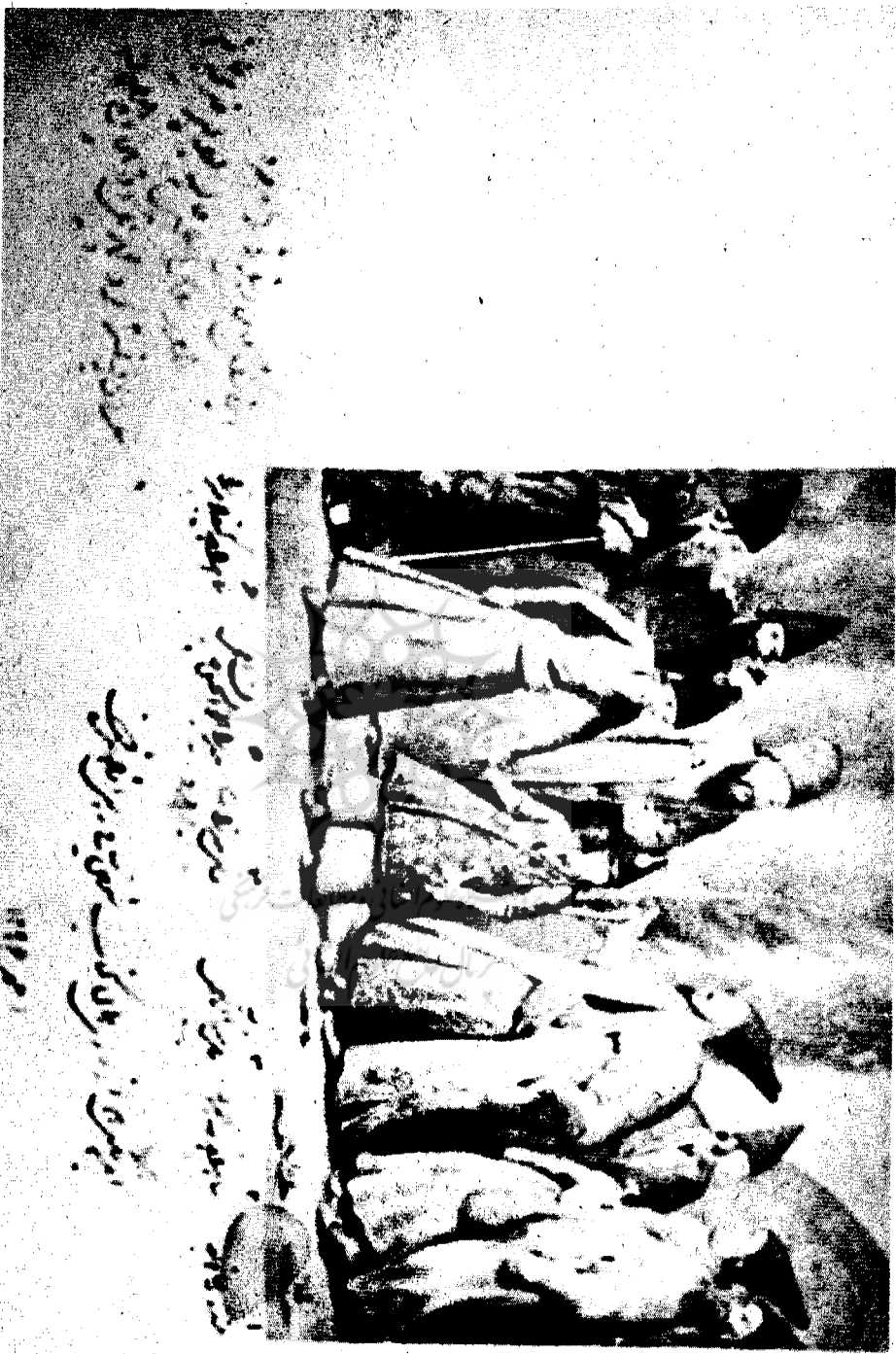
تصویر نایب السلطنه (صفحه ۳۵ - ۴۱ دیده شود)



در روز شنبه ۱۳۱۰
 در محفل کمالیه
 در روز شنبه ۱۳۱۰
 در محفل کمالیه
 در روز شنبه ۱۳۱۰
 در محفل کمالیه
 در روز شنبه ۱۳۱۰
 در محفل کمالیه

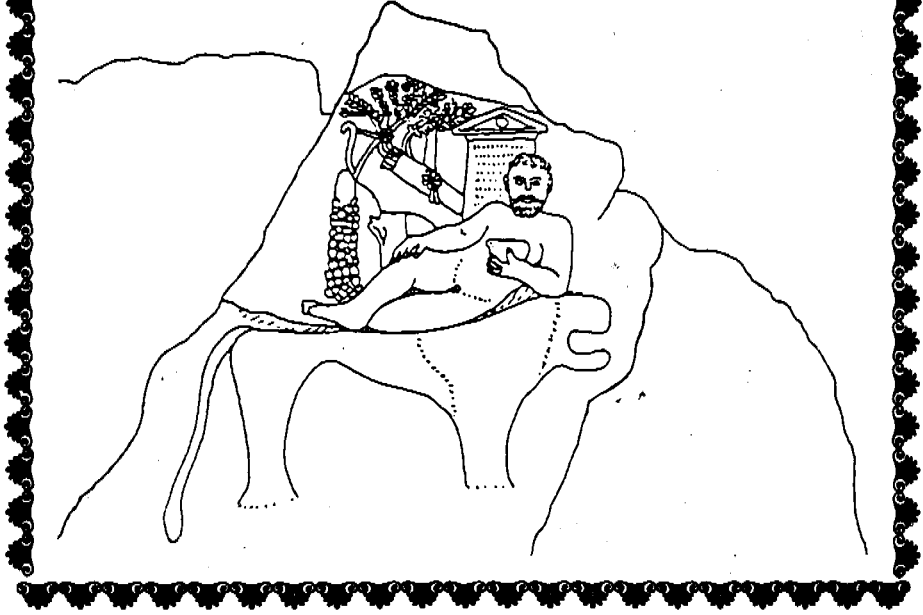
۱

تصویر شماره ۱



بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
التواترين

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على
سيدنا محمد وآله الطيبين
التواترين



ش ۱. نقش برجسته هرکول بر صخره بیستون. قرن دوم ق. م.



ش ۳. نماینده قومی از ایرانیان شرقی که پوست جانوری هدیه می آورد.
(قسمتی از يك نقش برجسته جنوبی بلکان شرقی آبادانای تخت جمشید)

SPIS TREŚCI — CONTENTS

Dedication	5
Biographical note	6
Bibliography of publications by Tadeusz Pobożniak	6
L. Bednarczuk (Kraków), Non-Indo-European features of Tocharian	11
M. Courthiade (Clermont-Fd), Sur le probleme de l'unité des parlers roms (tsiganes)	15
A. Czapkiewicz (Kraków), The samples of „Iranisms” in modern spoken Arabic in Uzbekistan	25
I. R. Danka (Łódź), Pochodzenie i rozwój aspirat w języku Cyganów europejskich (Origin and development of aspirate consonants in the European Gypsy language)	29
W. Duleba (Kraków), Opowieści o Cyrusie w <i>Šāhnāme</i> (The Cyrus tale in the <i>Šāhnāme</i>)	39
Z. Gołąb (Chicago), Czy teonim <i>Svarogs</i> jest pochodzenia irańskiego? (Is the theonym <i>Svarogs</i> of the Iranian origin?)	45
H. Humbach (Mainz), Versuch der Lösung einer Aporie der Zarathustra-Interpretation (Y. 28,5)	49
J. Kochanowski (Paris), Romani koyni (Khetani romani)	55
H. Leeming (London), From a Persian garden: Russian horticultural terms of Iranian origin	65
T. Lewicki (Kraków), * <i>Arsīya</i> /* <i>Orsiya</i> — mało znany lud irański (* <i>Arsīya</i> /* <i>Orsiya</i> — a little known Iranian people)	75
W. Mańczak (Kraków), Le caractère archaïque du type v. ind. <i>bhārāmi</i>	79
A. Pisowicz (Kraków), Phonetic characteristics of the dialect of Polish Armenians	85
J. Pstrusińska (Kraków), About the semantic value of eponym <i>Pashtun</i>	91
J. Reczek (Kraków), Einige sprachliche und strukturelle Probleme der epischen Dichtung	95
G. Rikov (Sofia), The Vedic imperatives in <i>-si</i>	107
H. Schmeja (Innsbruck), Darius, Suez b (Lesungsversuch eines verschollenen Bruchstücks)	113
J. D. Singh (Haryana), Technical terms in Pāṇini	117
W. Skalmowski (Leuven), Parishan Khatak: Poet's plea for Pashto	127
B. Składanek (Warszawa), Istota sporu Ferdousiego z dworem w Gaznie (The matter in dispute between Ferdousi and court in Gazna)	135
F. Sławski (Kraków), Słowiańskie <i>drapiti</i> , <i>drapati</i> i staroindyjskie causativum na <i>-p-</i> (Slavic <i>drapiti</i> , <i>drapati</i> and O. Indian causative in <i>-p-</i>)	145
S. Stachowski (Kraków), Die türkischen Lehnwörter in Talyschischen	147
W. Zajączkowski (Kraków), Die türkischen Elemente in der kurdischen Sprache	163